

# 多戶住宅/公寓和共管公寓服務指南

適用居住地點: Belmont, Burlingame, East Palo Alto, Foster City, Hillsborough, Menlo Park, Redwood City, San Carlos, San Mateo, Parts of Unincorporated San Mateo County, and West Bay Sanitary District



A Public Agency



WASTE ZERO



# 回收

將乾淨乾燥的可回收物品鬆散地放入藍色回收箱，碎紙除外—將其放入標有“碎紙”的紙袋中。

**回收物請不要裝袋**

## 玻璃瓶和玻璃罐



## 塑料容器，瓶子和桶 子 金屬罐和鋁



## 金屬罐和清潔鋁



## 乾淨的紙製品和紙板



## 「回收夥伴袋 “Buddy Bags”

將可回收物品存放在這些可再用回收袋中；當您想清理時，可以把回收物品放入集中的**藍色回收箱**內。需要「回收夥伴袋」嗎？聯絡您的物業經理，安排由 Recology 運送免費回收袋。

**請勿放入塑膠包裝物或輕薄塑膠物！**



# 堆肥

將廚餘，沾染食物和飲料的紙類，庭院/造景廢棄物 放入綠色推車。  
**不得放入玻璃和塑料（包括生物可分解的塑料）。**

## 廚餘



## 庭院修剪廢棄物



## 沾染食物和飲料的紙類



## 廚餘桶



對於收集堆肥的多戶住宅，為居民免費提供廚房桶，方便在家中收集堆肥材料。只需將食物殘渣和食物/飲料臟紙裝桶，然後將內容物倒入中央**綠色堆肥容器**。

**如果您所在的多戶住宅沒有堆肥收集服務，怎麼辦？**

有一項新的州法律要求為所有多戶住宅提供有機物服務。有關強制性有機物收集的更多信息，請參見下一頁。



# 垃圾

將不可回收，非有機、無毒性的物品放入黑色推車。

## 零食包裝紙，薯片包裝袋，果汁/湯品盒



## 發泡包裝材料和氣泡包裝布



## 塑料包裝和塑料袋 塑料 餐具，黑色塑料，PLA和物可分解的塑料



## 尿布，寵物排泄物



## 破裂或損壞的陶瓷，鏡子，玩具



**將廢物放入袋中並蓋好收集箱蓋子！**

請記住將垃圾裝袋並蓋好蓋子。這將有助於減少垃圾並防止鳥類和小動物進入您的垃圾。

需要更多幫助了解哪些物品進入哪個垃圾箱？請瀏覽：[WHATBIN.COM](http://WHATBIN.COM)



# 其他服務資訊

## 強制性有機物回收

參議院法案 1383 (SB 1383) 是加利福尼亞州頒布的一項法律，旨在減少有害溫室氣體排放以應對氣候變化。自 2022 年 1 月 1 日起，州法律要求提供堆肥服務。司法管轄區有權評估違規罰款。

如前一頁所述，所有食物殘渣、食物/飲料弄髒的紙製品和庭院修剪物，要放入綠色箱。這確保這些材料都不會進入垃圾填埋場。垃圾填埋場是分解並產生甲烷——在地球的大氣層中，最強力有害的溫室氣體之一。通過正確堆肥，您正在儘自己的一份力量提供幫助應對氣候變化！欲了解更多信息：

[RethinkWaste.org/SB1383](https://RethinkWaste.org/SB1383)

基於遵守 CA 法律，RethinkWaste 承包商將來可能會隨機檢查您小區中的垃圾桶，是不是進行適當分類。如果您的多戶住宅小區沒有堆肥服務，請聯繫您的物業經理以與 Recology 設立服務。

## 大件物品收取

多戶住宅(非每個住宅單位) 每年可免費獲得兩次大件物品收取 (BIC) 服務，時間為 2 月 1 日至 12 月 31 日期間。

**BIC 必須由物業經理安排**，物業經理將聯繫 Recology 安排收集日期。請聯繫您的物業經理，為您的公寓/共管公寓申請 BIC。

## 打算搬遷？我們可提供協助！

如果您打算搬遷而又不能等待使用您所在多戶住宅的標準大型物品收集服務，您可以有以下選擇：

- 將不再需要但狀況良好的物品捐贈出去。請瀏覽 [RethinkWaste.org/ReduceWaste](https://RethinkWaste.org/ReduceWaste) 網站以了解更多。
- 將物品拿到 Shoreway Transfer Station (中轉站) 或公共回收中心丟棄 (查閱以下更多資訊)。
- 可安排付費的個別大型物件收集服務。致電 (650) 595-3900 聯絡 Recology，提出詢價並安排收集日期。



## 額外免費服務

### 節日樹：

- 假日樹可以在 1 月 2 日至 1 月 31 日期間免費收集在中心區域、現場堆肥容器或垃圾箱中。

### 家用廢電池和廢手機：電池和手機不能放入收集容器！

- Recology 有針對公寓和共管公寓的電池和手機收集服務。收集桶可以放置在公共區域，如大堂，多用途活動室，郵遞室或會所。
- 將不能再用和不想要的電池和手機放入可封口透明袋內，然後放入橙色桶內。
- 如果您所在多戶住宅沒有橙色收集桶，請聯絡您的物業經理，要求取得 Recology 的免費收集桶。



## 假日時間表

聖誕節和元旦當天不提供收取服務。如果您的正常收取日是在這兩個假日當天或隔天，您的收取服務將改天提供。受這兩個假日影響的用戶將提前收到通知。其他任何假日的收取服務不會被中斷。

## 社區活動

免費碎紙 (文件銷毀) 和電子廢物 (電腦、電視機和其他電子用品) 回收活動，每年會由參與的會員組織舉辦。請瀏覽 [RethinkWaste.org/CommunityEvents](https://RethinkWaste.org/CommunityEvents) 查看活動列表。

## 聖馬刁縣提供免費收集有害廢物服務

凡家用有害廢棄物 (Household Hazardous Waste, HHW) 如清潔劑，殺蟲劑和丙烷桶等，均不得放入這三種推車。聖馬刁縣政府的 HHW 計劃可免費幫助居民正確處理家用有害廢棄物。居民必須瀏覽 [smchealth.org/hhw](https://smchealth.org/hhw) 或致電 (650) 363-4718 預約。



# SHOREWAY 環保中心

Shoreway環保中心隸屬  
RethinkWaste所有, 由 South Bay  
Recycling 負責營運。



如對 Shoreway 環保中心有任何疑問, 請致電  
(650) 802-8355 聯繫  
South Bay Recycling。

SHOREWAY 環保中心位於: 333 SHOREWAY ROAD, SAN CARLOS, CA 94070

轉運站和公共回收中心請從 1 號門進入。

## 轉送站:

星期一至星期五: 上午 6 時至下午 6 時 星期六至星期日: 上午 8 時至下午 5 時  
感恩節, 聖誕節和元旦休息。

轉送站可接受家用和商用車輛載來的以下物品, 需酌收費用:

- 垃圾和有機廢棄物
- 施工和拆除工程的廢物
- 電器
- 床墊和彈簧床墊 (住戶最多可免費丟棄 5 個床墊或彈簧床墊)
- 乾淨的綠色廢棄物和木材可享費率折扣

完整的物品和費率清單請瀏覽:

[RethinkWaste.org/Rates](http://RethinkWaste.org/Rates)



## SHOREWAY 堆肥供應

您放入綠色堆肥推車的物品, 可變身成免費堆肥回到您的住家! 我們服務區域內的居民, 學校 和社區團體可向轉送站索取堆肥。詳情請瀏覽

[RethinkWaste.org/Compost](http://RethinkWaste.org/Compost)

## 公共回收中心:

星期一至星期六: 上午 8:30 至下午 4:00 | 星期日: 休息。  
感恩節, 聖誕節和元旦休息。

公共回收中心免費接受居民下列物品 (不接受商業垃圾):

- 家用電池和手機
- 食用油
- 廢機油、濾油器和防凍水箱液
- 電子產品和日光燈
- 漆料 (乳膠漆和油漆)
- 尖銳物品/針具 (必須放入密封容器)

完整的可收受物品清單請瀏覽:

[RethinkWaste.org/PRC](http://RethinkWaste.org/PRC)



## SHOREWAY 參觀導覽

RethinkWaste 提供Shoreway 環保中心參觀導覽。如需更多信息或安排參觀, 請訪問

[RethinkWaste.org/Tours](http://RethinkWaste.org/Tours), 致電 (650) 802-3508 或發送電子郵件至 [Tours@RethinkWaste.org](mailto:Tours@RethinkWaste.org)。

在上獲取更多信息

[RethinkWaste.org/Shoreway](http://RethinkWaste.org/Shoreway)



610 Elm Street, Suite 202  
San Carlos, CA 94070  
(650) 802-3500

[RethinkWaste.org](http://RethinkWaste.org)  
[Info@RethinkWaste.org](mailto:Info@RethinkWaste.org)

RethinkWaste 是以下個聖馬刁縣公家單位的聯合權力機構:

- Belmont
- Burlingame
- East Palo Alto
- Foster City
- Hillsborough
- Menlo Park
- Redwood City
- San Carlos
- San Mateo
- Parts of Unincorporated San Mateo County
- West Bay Sanitary District